

تحقيق

تُمنح الأميركية جودي فوستر «سعفة تكريمية» في الدورة المقبلة لمهرجان «كان» السينمائي، بعد وقت قليل على إطلالتها الجديدة في «الموريتاني» لكفن ماكدونالد. الممثلة والمخرجة والمنتجة تعشق الفرنسية، لغة وثقافة وافلاما

«سعفة» تكريمية لجودي فوستر

أيقونة أميركية تعشق الفرنسية

نديم جرجوره



جودي فوستر في «كان» 2016، لترويجا Money Monster (سنتان كارديال/جيتي)

50 عاماً من المهنة في هوليوود). ذلك أن أول فيلم لها مُصوّر عام 1971: «نابليون وسامنتا» (1972)، للاميركي برنارد ماك إيفيتي. حوار مُشوّق، كالتشويق الذي يُثيره «الموريتاني»، وفيه تؤدّي دور محامية دفاع نانسي هولاندر، عن الموريتاني مُحضدو وُلد صلاحى (طاهر رحيم)، المعتقل في سجن غوانتانمو 10 أعوام من دون توجيه تهمة ومن دون محاكمة: «شخصية هولاندر ساخرة. لكن، ما يهمني هنا أن أخدم قصة مُحضدو، وأن أحملها إلى أكبر عدد من المشاهدين». لموافقها على هذا المشروع السينمائي أسباب، أحدا اقتناعها بأن كفن ماكدونالد لن يُنجز فيلماً «هوليوودياً»، وبأنه سيتناول تلك الحكاية الحقيقية «باهتمام بالوقائع، من دون الوقوع في أي انفعال عاطفي».

التحرش

بتأديتها دور نانسي هولاندر، تقدّم جودي فوستر للمرّة الأولى «شخصية حقيقية». يسأل محاورها (برومبير) تيري شان: «هل تُغيّر تاديكتك دور شخصية واقعية شيئاً ما في عملك كممثلة؟». تجيب: «المسؤولية التي يتضمّنها هذا الأمر (تأدية شخصية واقعية) يُفسّر من دون شك، لماذا لم أخط خطوة كهذه سابقاً. أكثر ما أحبّه كممثلة، أن أبتكر، أن أغير أشياء مكتوبة في السيناريو، كي تخدم شخصيتي الحكاية بأفضل شكل. حين نمثل شخصية موجودة، لن يكون لنا الحق في التغيير».

رغم جرح عميق في ذاتها بسببه، ينذر أن تتناول فوستر مسألة التحرش بها في العام الدراسي 1980. في «جامعة يال»، يُلاحقها جون ديليو هينكلي جونيور، المتهووس بها. في 30 مارس/ آذار 1981، يُحاول قتل الرئيس الأميركي رونالد ريغان (يُصيبه مع 3 آخرين برصاصات عدّة)، «لإثارة إعجابها به». تقول إنّه ترفض أن تكون الممثلة التي يتذكرها الناس بسبب هذه الحادثة، التي «لا شان لي بها». تقول أيضاً إنّها، حينها، مجرد «مُشاهدة سيئة الحظ، نوعاً ما». لكنّها تشعر بارتباك أيضاً: «كم أنّها لحظة تاريخية مخيفة ومرعبة لي، أن يكون عمري 17 أو 18 عاماً، وأُعلق في مأساة كهذه» (برنامج «60 دقيقة»، المحطة الأميركية «سي بي أس نيوز»، 7 ديسمبر/ كانون الأول 1999).

خارج هذه المأساة، تُثار جودي فوستر في تفعيل حضور سينمائي، وإنّ تباعد قليلاً عن المهنة، بدءاً من 2010. عام 2011، تُنجز ثالث روائي طويل لها كمخرجة، بعنوان «القندس (The Beaver)»، بعد Little Man Home For The Holidays، 1991 عام Tate عام 1995. خارج هذه المأساة، تصنع جودي فوستر سيرة عيش ومواجهة وتحديات. تكريمها بثلاث حضورها.



تشيمينو: «غُيّر حياتي» (ماكس باي، جيتي)

بيار جوني. رغم هذا، تحصل على جوائز وترشيحات غير فرنسية، أبرزها جائزة «أوسكار» أفضل ممثلة، أولى عام 1989 عن دورها في «المتهم (The Accused)» لجوناثان كابلان (1988)، وثانية عام 1992 عن دورها في «صمت الحملان» (1991)، لجوناثان دام. هذان الدوران يمنحانها أيضاً جائزتي «غولدن غلوب» في الفئة نفسها. في ما بعد، تتزّاس الحفلة الـ36 لجوائز «سيزار»، المعادل الفرنسي لـ«أوسكار» هوليوود، في 25 فبراير/ شباط 2011.

تعترف جودي فوستر، في أكثر من حوار، برغبتها الكبيرة في المشاركة في هذين الفيلمين «المتهم» و«صمت الحملان»: «هذا أمرٌ بغزوك، ويتفوق عليك. لن يتوضّح شيء، ولن يُصبح لأي شيء معنى، إلا عند تمثيل الدورين. لكن، هناك شعورٌ بتأثير كبير للفيلمين عليّ. يرتبط كل فيلم منهما بالأخر. هذا يُفسّر لي قوّة السينما». في مجال آخر، تقول إنّ للعمل مع مارتن سكورسيزي فضل تغيير حياتها. هذا يؤكد تواضع كبار في السينما. اختبارات كثيرة لأفراد عائلتك، السينما، بالنسبة إليّ العيش أساسية في معظم أفلامها. مقتنعة هي بأنّ للسينما قوّة تغيير، أقله على المستوى الفردي الخاص بها. تستعيد «الصدّق الغرلان» (1978)، لمايكل تشيمينو، الذي يُغَيّر حياتها عند مشاهدتها إياه، ببلوغها 14 عاماً. هذا حاصلٌ لاحقاً أيضاً، مع Le Souffle Au Coeur للفرنسي لوي مال (1971)، و«البيانو» (1993)، للنيوزيلندية جاين كامبيون: «الأفلام التي تنزل حياتك، تريحك، أو تساعد غير إلهامك أموراً كثيرة لأفراد عائلتك، السينما، بالنسبة إليّ كمُشاهدة، تجربة لا مثيل لها إطلاقاً. بهذا، أشعر بأنّي قريبة من مارتن سكورسيزي وفرنسيس فورد كوبولا. أناسٌ يترنّبون بالسينما، التي تكون لهم، في وقت واحد، صديقاً وأهلاً».

الضيفة، شبه الدائمة، في برامج تلفزيونية فرنسية مختلفة، تقول إنّ إتقانها لغة موليير عاملٌ أساسي في تغيير حياتها: «هذا مُساعدٌ لي على الانصهار في ثقافة مختلفة. شخصيتي كفرنسية أمرٌ آخر تماماً. بفضلها، أكون شخصاً آخر». لذا، تهتمّ فوستر بمسألة الدوبلاج، عند دبلجة أفلام أميركية لها. فهي، عندما يُتاح لها الوقت، تتولّى دبلجة صوتها الأميركي بالفرنسية، أو تُشرف مباشرة على ذلك، في أحد استديوهات الدوبلاج في هوليوود.

في عدها الصادر في فبراير/ شباط 2021، تُخصّص «برومبير» (مجلة سينمائية شهرية فرنسية)، غلافاً وصفحات عدّة لجودي فوستر، بمناسبة دورها السينمائي في «الموريتاني» (2021). جديد الاسكتلندي كفن ماكدونالد. عنوان الغلاف لافت للانتباه: «أيقونة أميركية» (استعادة

«أتمنّى أن اسرد حكايات مختلفة لجيد سينمائي جديد»

دون إلغاء سماتٍ أخرى، يتمثّل معظمها بحرفية مهنة، تنتقل فيها من تمثيل إلى إخراج وإنتاج، ومن صناعة سينمائية، لها فيها أفلامٌ رائعة ومهنة، إلى اشتغالات تلفزيونية. 3 مسائل تكاد تُؤسّس تلك السيرة في بداياتها: التمثيل في سن باكراً، تحرّشات جنسية في دراستها الجامعية، تملكها الفرنسية، لغة وثقافة، وسينما. عند بلوغها 6 أعوام (مواليد لوس أنجليس، 19 نوفمبر/ تشرين الثاني 1962)، تبدأ التمثيل (السلسل التلفزيوني Mayberry). عام 1976، تحصل على شهرة واسعة، وعلى أول ترشيح لـ«أوسكار» (في فئة أفضل ممثلة ثنائية)، بفضل «سائق التاكسي (Taxi Driver)»، لمارتن سكورسيزي، مع روبرت دي نيرو. تنتسب إلى «الليسية الفرنسية» في لوس أنجليس، وتحصل على شهادة الكالوريا الفرنسية بامتياز، وتُكمل دراستها باللغة الفرنسية، التي تتقنها جيداً، من دون أي لكمة أميركية.

الفرنسية

عائلتها «تحبّ الفرنسية»، لكنّها «غير فرنكوفونية»، كما يُذكر في سرد بعض تفاصيل حياتها. اختيار «الليسية الفرنسية» جزءٌ من هذا الحبّ لاحقاً، تكتشف السينما الفرنسية، فتُصبح شغوفة بها. تميل كثيراً إلى أفلام «الموجة الجديدة» فيها. تمثل في أفلام فرنسية أيضاً، ك«أنا، زهرة زرقاء» (1977)، لإيريك لو هُغ، و«دم الآخرين» (1984)، لكلود شابرو، و«يوم أحد طويل للخطوبة» (2004)، لجان .



فوستر وروبرت دي نيرو في «سائق التاكسي»: صفت التمثيل (جيتي)

كلامٌ عامٌ

«تحدّثُ قليلاً في السياسة، اعترّ عن رأيي في افلامي. مع هذا، أقول إنّنا عشنا اعواماً كارثية مع رئاسة دونالد ترامب، التي حدّت بصنعتي من البقاء صامتة. في تاريخ هذا البلد، كل إدارة تُغذي دائماً تلك السابقة عليها. لكن، بالنسبة إلى المسكين جو بايدن (الصورة)، التحدي كبير جداً. رغم ذلك، ابقى متفائلة. اعتقد أنّنا سنُصلم الأشياء كثيرة جداً من تلك الأعوام الـ4، سنُتيح لنا إعادة بناء بلدنا».



في حفلة الـ«سيزار» عام 2011، الفرنسية ثقافة مختلفة (فرنسا/جوران/جيتي)